

## Clevelandská dohoda (1915) a Pittsburská dohoda (1918)

### Clevelandská dohoda

Cleveland 22. október 1915

„ČESKÉ NÁRODNÍ SDRUŽENÍ“ v Americe a „SLOVENSKÁ LÍGA“ v Amerike, uzavreli – cieľom umožnenia spoločného účinkovania a jednotného postupu za dosiahnutie politickej voľnosti a samostatnosti národa Českého a Slovenského – dohodu, na základe zásad nasledujúceho „Programu“ a jemu zodpovedajúcej „Organisácie“:

#### PROGRAM:

- 1) Samostatnosť Zemi Českých a Slovenska.
- 2) Spojenie Českého a Slovenského národa vo federatívnom svazku štátov, s úplnou národnou autonómiou Slovenska, vlastným snemom, vlastnou štátnou správou, úplnou kultúrnou slobodou – teda i plným užívaním jazyka Slovenského – vlastnou správou finančnou a politickou – so štátnym jazykom slovenským.
- 3) Volebné právo: všeobecné, tajné, priame.
- 4) Forma vlády: personálna únia, s demokratickým sriadením štátu, podobne ako v Anglii.
- 5) Tieto body tvoria základ predbežnej obapolnej dohody a môžu byť doplnené, poťážne rozšírené, len na základe dorozumenia sa oboch stránok. České Národní Sdružení, podržuje si právo prípadnej zmeny a to samé právo, má aj Slovenská Líga.

#### ORGANISÁCIA:

- 1) „České Národní Sdružení“ v Americe a „Slovenská Líga“ v kruhu svojho pôsobenia – zbierajú najväčší možný fond pre túto spoločnú akciu. – Obe organizácie – Slovenská i Česká spravujú si svoj fond samostatne. – Slovenská Líga uzná jedine „České Národní Sdružení“ za oficiálneho reprezentanta Čechov Amerických, práve tak uznáva České Národní Sdružení výlučne len „Slovenskú Lígu“ za ústredie Slovenské.
- 2) Obe organizácie uznajú za kompetentné len tie osoby a organizácie, ktoré budú uznané a poverené shodne Ústredím Českého Národního Sdružení a Slovenskou Lígou. Preto bude sa jednať v spoločných veciach Česko – Slovenských – s Čechmi v Amerike i v Európe, len prostredníctvom „Českého Národního Sdružení“ - a práve tak so Slováckmi, len prostredníctvom „Slovenskej Lígy“. – Obe organisácie budú vystupovať spoločne u vlád a v jednaní s ostatnými organisáciami, alebo zástupcami Slovanskými, tu i v Európe.
- 3) Utvorí sa spoločný výbor česko–slovenský – vymenovaný Českým Národním Sdružením a Slovenskou Lígou – ktorý vstúpi do vyjednávania s Juhoslovanmi. –
- 4) Ohľadne spoločného výkonného výboru a ďalšieho organisačného sriadenia, dohodnú sa „Ústředna Českého Národního Sdružení“ a „Ústředná Správa Slovenskej Lígy“ – ku čomu dáva im konferencia poverenie.
- 5) Pred verejnosťou a pri spoločných prejavoch vystupuje „Ústředna Českého Národního Sdružení“ a ústředná správa „Slovenskej Lígy“ pod menom: „Exekutíva Čechov a Slovákov v Amerike,, -
- 6) Vo všetkých osadách, v ktorých sú slovenské a české spolky – usporiadajú sa spoločné manifestácie. –
- 7) Tlačový výbor „Ústředny Českého Národního Sdružení“ bude rozšírený o pána Štefana Osuského, ako zástupcu Slovákov a postará sa o častejšie informácie americkej tlače v otázkach českých a slovenských. –

8) Táto dohoda o spoločnom postupe, stane sa platnou a záväznou, akonáhle jej český a slovenský originál podpísaný bude predsedom a tajomníkom „Slovenskej Lígy“ a predsedom a tajomníkom „Ústředny Českého Národního Sdružení“.

Za „České Národní Sdružení“ ( Ústřednu )  
Dr. Ludvík Fischer v.r. předseda  
Josef Tvrzický Kramer v.r. tajomník

Za „Slovenskú Lígu“ ( Ústredňu )  
Albert Mamatey předseda  
Ivan Daxner tajomník

**Text in:** *Archív Spolku Svätého Vojtecha, Trnava, Politika, fasc. 235. fol. A. č. 2. Kópia Dom zahraničných Slovákov, Krajanské múzeum, Bratislava, 3529/90.*

*Kópia Dokumenty slovenskej národnej identity a štátnosti I., č. 138, Bratislava 1998, s. 444-447.*

## **b) Pittsburská dohoda**

Československá dohoda uzavretá v Pittsburghu, Pa., dňa 30. máje 1918.

Predstavitelia slovenských a českých organizácií vo Spojených Štátoch, Slovenskej Lígy, Českého Národního Sdružení a Sväzu Českých Katolíkov, porokovali za prítomnosti predsedu Česko-Slovenskej Národ. Rady, prof. Masaryka, o česko-slovenskej otázke a o našich posavadných programových prejavoch a usniesli sa následovne:

Schvaľujeme politický program usilujúci sa o Spojenie Čechov a Slovákov v samostatnom štáte z Českých zemí a Slovenska.

Slovensko bude mať svoju vlastnú administratívu, svoj snem a svoje súdy.

Slovenčina bude úradným jazykom v škole, v úrade a vo verejnom živote vôbec.

Česko-slovenský štát bude republikou, jeho konštitúcia bude demokratická.

Organizácia spolupráce Čechov a Slovákov vo Spojených Štátoch bude podľa potreby a meniacej sa situácie, pri spoločnom dorozumení, prehĺbená a upravená.

Podrobné ustanovenia o zariadení česko-slovenského štátu ponechávajú sa oslobodeným Čechom a Slovákom a ich právoplatným predstaviteľom.

Albert Mamatey, Ján Janček ml., Milan Getting, Ján Pankuch, rev. Josef Murgáč, rev. Ján Kubašek, Ondrej Schustek, T. G. Masaryk, Karel Pergler, Dr. Fisher, B. Simek, J. J. Zamrhal, Hynek Dostál, Vojta Beneš, rev. Innocent Kestl, Jan Straka, Ivan Bielok, rev. Oldř. Zlámal, Michal Bosák, H. H. Miko, Ignác Gessay, Karlovský, rev. Pavel Šiška, J. A. Ferenčík

**Text in:** *Dokumenty slovenskej národnej identity a štátnosti I., č. 152 Bratislava 1998, s. 485-487.*